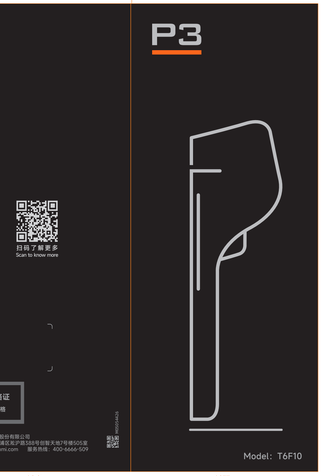
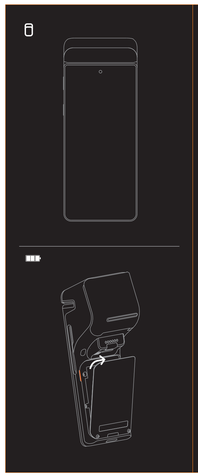
说明书页面顺序

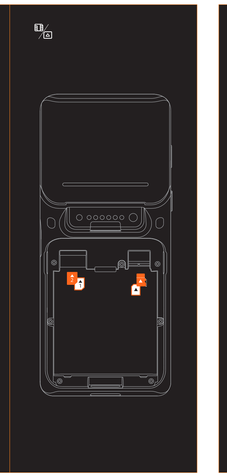
80mm

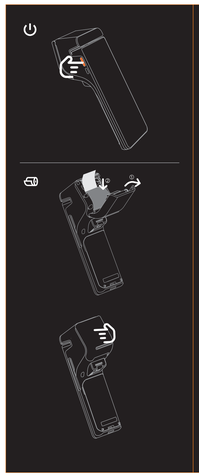
2000mm

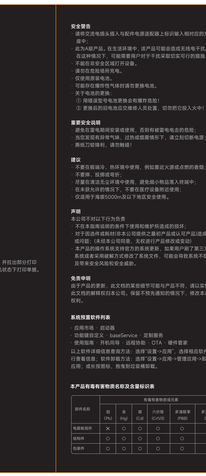


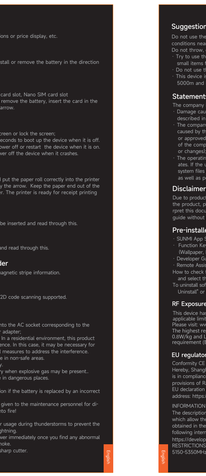
封面

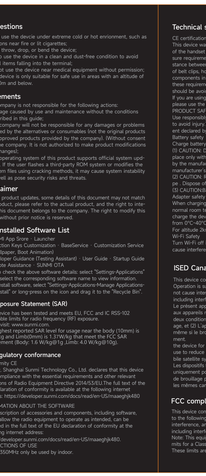












封面

显示屏
用于显示屏幕信息或及价格信息展示等。

电池
打开后盖，按照箭头指示方向装取电池。

插卡
PSAM卡、Micro SD卡、Nano SIM卡
打开电池盖，插入电池，按照示方向插入卡。
（支持2G/3G/4G）

开机 / 按电源键开机
按住，长按关机。
按住关机，长按 1.5 秒，可选重启或关机或取消。
按住关机，长按 10 秒，自动重启。

打印机
按照提示方向，打开纸仓盖，将打印纸正确放入纸仓，并拉出部分打印纸至切口处，盖好纸仓盖，打印纸安装完成。用于开机状态下打印单据。

IC 读卡器
用于插入银行芯片。

NFC 读卡器
用于感应闪付卡

磁卡读卡器
用于刷银行卡磁条信息。

扫码
支持条码/二维码/CD条码扫码

安全警告
- 请用它连电插头插入为配件电源适配器上标识输入相对应的交流电插座中。
- 此为A型产品，在连接球管，或产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可采取措施减少对于干扰或受到干扰现象。
- 不能在有安全区域打开设备。
- 请勿在易爆场所使用。
- 切勿拆除设备。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。
- 可能存在爆炸风险如果电池被不当更换电池。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。

重要安全说明
- 请参考重要电源规格说明，否则有被重电击的危险。
- 为防止电击和窒气味，请勿拆开或暴露内部。请立即切断电源；通知工程师检查。请勿自修！

建议
- 不要在潮湿环，热环境中使用，例如靠近水源或热源的表面；
- 不要摔，强摇或碰撞；
- 用塑料清洁工具清洁设备，请勿使用酒精、氨类或小物品等人用锐利；
- 在有氧化剂的地方，不要在易产生氯的场合使用；
- 仅适用于海拔5000米以下地区安全使用。

声明
本公司不对以下行为负责：
- 不在本指南说明的条件下使用和维护所造成的后果；
- 对于因选用或耗材非本公司提供之最初产品或认可产品造成的损坏或故障（备件或工具除外），无机动力产品造成或受损；
- 本产品的操作系统支持官方的系统更新，如果用户擅了原厂官方的ROM系统或者采用破解方式修改了系统文件，可能会导致系统不稳定，以及带来安全风险和安全威胁。

免责申明
由于产品的更新，或文档质量验证等因素可能导致产品不同，请以实物为准，此文档最新版本以公司，或官方网站通知的版本为准。使用文档即视为已知悉并同意。

系统预装软件清单
- SUNMI App Store - Installer
- Function Keys Customization - BaseService - Customization Service (Wallpaper; Boot Animation)
- Developer Guidance (Testing Assistant) - User Guide - Startup Guide - Remote Assistance - SUNMI OTA

How to check the above software details: select "Settings-Applications" and select the corresponding software name to view information.
To uninstall software, select "Settings-Applications-Manage Applications-Uninstall" or long-press on the icon and drag it to the "Recycle Bin".

RF Exposure Statement (SAR)
This device has been tested and meets EU, FCC and IC RSS-102 requirements for radio frequency (RF) exposure.
Please visit www.sunmi.com.
The highest reported SAR level for usage near the body (10mm) is 0.496W/kg and (ntebjtmm) is 1.176W/kg that meet the FCC SAR requirement (Body: 1.6 W/kg@1g ;Limb: 4.0 W/kg@10g).

EU regulatory conformance
Community CE
Hereby, Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd. declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Radio Equipment Directive 2014/53/EU.The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480
INFORMATION ABOUT THE SOFTWARE
The description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended, can be obtained in the full text of the EU declaration of conformity at the following internet address:
https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480.
RESTRICTIONS OF USE
5150-5350MHz only be used by indoor.

Suggestions
Do not use the device under extreme cold or hot environment, such as conditions near fire or oil together.
Do not throw, drop, or bend the device.
Try to use the device in a clean and dust-free condition to avoid small items falling into the terminal.
Do not use the device near medical equipment without permission: This device is only suitable for safe use in areas with an altitude of 5000m and below.

Statements
The company is not responsible for the following actions:
Damage caused by use and maintenance without the conditions described in this guide;
The company will not be responsible for any damages or problems caused by the alternatives or consumables (not the original products or approved products provided by the company). Without consent of the company, it is not authorized to make product modifications or changes;
The operating system of this product supports official system upgrades. If the user flashes a third-party ROM system or modifies the system files using cracking methods, it may cause system instability as well as poor security risks and threats.

Disclaimer
Due to product updates, some details of this document may not match the product, please refer to the actual product, and the right to interpret this document belongs to the company. The right to modify this guide without prior notice is reserved.

Pre-installed Software List
- SUNMI App Store - Installer
- Function Keys Customization - BaseService - Customization Service (Wallpaper; Boot Animation)
- Developer Guidance (Testing Assistant) - User Guide - Startup Guide - Remote Assistance - SUNMI OTA

How to check the above software details: select "Settings-Applications" and select the corresponding software name to view information.
To uninstall software, select "Settings-Applications-Manage Applications-Uninstall" or long-press on the icon and drag it to the "Recycle Bin".

RF Exposure Statement (SAR)
This device has been tested and meets EU, FCC and IC RSS-102 requirements for radio frequency (RF) exposure.
Please visit www.sunmi.com.
The highest reported SAR level for usage near the body (10mm) is 0.496W/kg and (ntebjtmm) is 1.176W/kg that meet the FCC SAR requirement (Body: 1.6 W/kg@1g ;Limb: 4.0 W/kg@10g).

EU regulatory conformance
Community CE
Hereby, Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd. declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Radio Equipment Directive 2014/53/EU.The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480
INFORMATION ABOUT THE SOFTWARE
The description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended, can be obtained in the full text of the EU declaration of conformity at the following internet address:
https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480.
RESTRICTIONS OF USE
5150-5350MHz only be used by indoor.

Technical specifications
CE certification information (SAR)
This device was tested for typical body-worn operations with the back of the handset kept 5mm away. To maintain compliance with RF exposure requirements, use accessories that maintain a 5mm separation distance between the user's body and the back of the handset. The use of belt clips, holsters and similar accessories should not contain metallic components in its assembly. The use of accessories that do not satisfy these requirements may not comply with RF exposure requirements, and should be avoided.
If you are using pacemaker, hearing aid, cochlear implant or other device, please use the phone according to the doctor's advice.
PRODUCT SAFETY WARNING
Use responsibly. Read all instructions and safety information before use to avoid injury.The limit operating ambient temperature of the equipment declared by the manufacturer is 10~50°C
Battery safety
Use the battery only at ambient temperatures ranging from 40°C.
① CAUTION: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type of battery recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to battery manufacturer's instructions.
② CAUTION: Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. . Dispose of used batteries according to the instructions.
③ CAUTION:Battery charging temperature upper limit is 40°C.
Adapter safety
When charging, please place the device in an environment that has a normal room temperature and good ventilation. It is recommended to charge the device in an environment with a temperature that ranges from 0°C~40°C.
For altitude 2km below use only
Wi-Fi Safety
Turn Wi-Fi off in areas where Wi-Fi use is prohibited or when it may cause interference or danger, such as in airplanes and while flying .

ISED Canada compliance statements
This device complies with ISED Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. Le présent appareil est conforme aux CNR d'ISDE Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:(1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.
The device for operation in the band 5150-5350 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.
Les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5350 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

FCC compliance statement
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation of the device.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against har-

mful interference in a residential installation.This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
—Reorient or relocate the receiving antenna.
—Increase the separation between the equipment and receiver.
—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
Caution: The user is cautioned that changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Declaration of Conformity

CE	RED	CE	UKCA
CA	ISED	CA	ISED
FC	FCC	FC	FCC
UK	UKCA	UK	UKCA
EU	RED	EU	RED

Notes:In all EU and UK member states,operation of 5150-5350 MHz restricted to indoor use only.

EU Representative: SUNMI France SAS
18a, avenue Victor Hugo,69006 Lyon,France

This symbol means that it is forbidden to dispose the product of with your household waste. At the end of the product life cycle, waste equipment should be taken to designated collection points, returned to the distributor when purchasing a new product, or contact your local authority representative for detailed information on WEEE recycling.

Mode/Band	Operation Frequency	Power (dBm)
GSM900	880-915 MHz	33.50
DCS1800	1710-1785 MHz	30.00
WCDMA Band 1	1920-1980 MHz	23.50
WCDMA Band 2	824-849 MHz	24.00
WCDMA Band 5	880-915 MHz	24.00
LTE Band 1	1920-1980 MHz	23.00
LTE Band 3	1710-1785 MHz	23.00
LTE Band 7	2500-2570 MHz	23.00
LTE Band 8	880-915 MHz	23.00
LTE Band 20	832-862 MHz	23.00
LTE Band 28	703-803 MHz	23.00
LTE Band 38	2570-2620 MHz	23.00
LTE Band 39	1880-1920 MHz	23.50
LTE Band 41	2496-2690 MHz	23.50
B2	2402-2480MHz	11.59
BLE	2402-2480MHz	-0.07
2.4G WIFI	2412-2472MHz	17.70
5.2G WIFI	5150-5250MHz	17.58
5.3G WIFI	5250-5350MHz	18.78
5.5G WIFI	5470-5725MHz	17.02
5.8G WIFI	5725-5850MHz	19.19
NFC	13.56 MHz	26.408 dBμA/m @10M

Manufacturer: Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd
Address:Room 505,No.388,Songhu Road,Yang Pu District,Shanghai, China

Display
Verwendung für beispielsweise multimediale Funktionen oder die Anzeige von Preisen.

Akku
Öffnen Sie die Akkufachabdeckung und nehmen Sie den Akku heraus oder legen Sie ihn wie durch die Pfeile angegeben ein.

Kartenschacht
PSAM、microSD und Nano-SIM-Kartenschacht
Öffnen Sie die Akkufachabdeckung und entfernen Sie den Akku. Setzen Sie anschließend die Karte wie durch die Pfeile angegeben ein.

Ein/Aus-Taste
Kurzes Drücken: Einschalten oder Sperren des Bildschirms; Lang drücken: 2 bis 5 Sekunden lang drücken, um das ausgeschaltete Gerät einzuschalten
2 bis 5 Sekunden lang drücken, um die eingeschaltete Gerät ausauschalten oder neu zu starten.
11 Sekunden lang drücken, um das Gerät auszuschalten, wenn es hängt.

Drucker
Öffnen Sie die Druckerabdeckung und setzen Sie die Papierrolle ordnungsgemäß wie durch die Pfeile angegeben in Drucker ein. Führen Sie das Papierende aus dem Drucker heraus und schließen Sie dann die Druckerabdeckung wieder. Wenn das Gerät eingeschaltet ist, ist der Drucker einsatzbereit.

IC-Kartenleser
Zum Lesen von Chip-Bankkarten.

NFC-Kartenleser
Zum Lesen von NFC-Karten.

Magnetkartenleser
Wird zum Durchziehen der Magnetstreifeninformationen einer Bankkarte verwendet.

Scanner
Unterstützt die Übernahme von Fotos und das Scannen von 1D/2D-Codes.

Allgemeine Sicherheitshinweise
Bitte stecken Sie den Netzstecker in eine Netzsteckdose, die die entsprechenden auf dem Netzadapter angegebenen Eingangsspezifikationen erfüllt.
- Dieses Produkt ist ein Produkt der Klasse A. In Wohnumgebungen kann dieses Produkt Funkstörungen verursachen. In diesem Fall kann es notwendig werden, dass der Benutzer Gegenmaßnahmen ergreift, um diesen Störungen entgegenzuwirken.
- Betreiben Sie dieses Gerät nicht in explosionsgefährdeten Bereichen.
- Verwenden Sie nur die Originalakkus.
- Wechseln Sie den Akku bei möglicher Anwesenheit von explosiven Gasen nicht.
- Laden Sie das Gerät nicht in gefährlichen Bereichen.
- Akkuersetzung:
① Es besteht Explosionsgefahr, wenn der Akku durch einen nicht äquivalenten Akkutyp ersetzt wird!
② Der Akkuku ist zur Entsorgung beim Wartungspersonal abzugeben. Werfen Sie ihn nicht ins Feuer!

عرض
يستخدم لعرض معلومات الوسائط المتعددة أو الرسم على الأسعار.

البطارية
افتح غطاء البطارية وفق ترتيب البطارية أو قطعة الأسهم الموضح حسب الرسم.

فتحات البطاقات
PSAM، microSD وNano-SIM فتحات بطاقة
افتح غطاء البطارية، ثم قم بإزالة البطارية. ثم قم بإدخال البطاقة وفقًا لاتجاه الأسهم.

الإقراض
يُستخدم لإدخال بطاقات الدفع المصرفي.

ماسح الأكواد
يدعم التقاط الصور والمسح الضوئي لأكواد 1D/2D.

إعلانات السلامة
يرجى توصيل قابس الطاقة بالمقبس المناسب الذي يلبي المواصفات المدخلة المشار إليها على المحول.
- هذا المنتج من الفئة A. في بيئة منزلية، يمكن أن يتسبب هذا المنتج في تداخل لاسلكي. في هذه الحالة، قد يكون من الضروري أن يتخذ المستخدم تدابير مضادة لمواجهة هذه التداخلات.
- لا تقم بتشغيل هذا الجهاز في المناطق الخطرة.
- استخدم البطاريات الأصلية فقط.
- لا تقم بتغيير البطارية في حال وجود غازات قابلة للانفجار.
- لا تقم بشحن الجهاز في مناطق خطرة.
- استبدال البطارية:
① هناك خطر انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح!
② يجب التخلص من البطارية القديمة في موظفي الصيانة للتخلص منها. لا تلقي بها في النار!

الجهة المصنعة
Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd.
Room 505,
No.388 Songhu Road, Yangpu District, Shanghai, China

Pantalla
Utilizada para funciones multimedia , para mostrar precios, etc.

Batería
Abra la tapa de la batería, coloque o retire la batería en la dirección indicada por la flecha.

Ranura para tarjeta
Ranura para tarjeta PSAM, ranura para tarjeta Micro SD, ranura para tarjeta Nano SIM
Abra la tapa de la batería, retirela e inserte la tarjeta en la dirección indicada por la flecha.

Botón de alimentación
Pulsación corta: encender o bloquea la pantalla;
Pulsación larga: mantenga pulsado durante 2 - 5 segundos para arrancar el dispositivo cuando esté apagado.
Mantenga pulsado durante 2 - 5 segundos para apagar o reiniciar el dispositivo cuando esté encendido.
Manténgalo pulsado durante 11 segundos para apagar el dispositivo cuando se bloquea.

Impresora
Abra la tapa de la impresora y coloque el rollo de papel correctamente en su interior, en la dirección indicada por la flecha. Mantenga el extremo del papel fuera de la impresora y cierre la tapa. La impresora está lista para la impresión de recibos cuando el dispositivo esté encendido.

Lector de tarjetas IC
En él pueden insertarse y tener tarjetas bancarias.

Lector de tarjetas NFC
Con él se pueden escanear y leer tarjetas NFC.

Lector de tarjetas magnéticas
Se utiliza para deslizar la información de la banda magnética de la tarjeta bancaria.

Escáner
Admite la toma de fotografías y el escaneo rápido 1D/2D.

Advertencia de seguridad
Introduzca el conector de CA en el enchufe de CA correspondiente a la entrada marcada en el adaptador de alimentación.
- Este producto es de clase A. Dentro de un entorno residencial, este producto puede ocasionar interferencias de radio. En este caso, podría ser necesario que el usuario tome medidas prácticas para solucionar las interferencias.
- No operar en funcionamiento en dispositivo en áreas no seguras.
- Utilice solo las baterías originales.
- No sustituya la batería cuando pueda haber gas explosivo presente.
- No cargue el dispositivo en lugares peligrosos.
- Sustitución de la batería:
① ¡Existe riesgo de explosión si la batería es sustituida por otra de un tipo incorrecto!
② La batería sustituida debe entregarse al personal de mantenimiento para que la deseche correctamente. ¡No la tance al fuego!
Precaución
- Evite la instalación o el uso durante tormentas eléctricas para evitar el riesgo de ser alcanzado por un rayo.

Fabricante：Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd.
Room 505, No.388 Songhu Road, Yangpu District, Shanghai, China

Pantalla
Utilizada para funciones multimedia , para mostrar precios, etc.

Batería
Abra la tapa de la batería, coloque o retire la batería en la dirección indicada por la flecha.

Ranura para tarjeta
Ranura para tarjeta PSAM, ranura para tarjeta Micro SD, ranura para tarjeta Nano SIM
Abra la tapa de la batería, retírela e inserte la tarjeta en la dirección indicada por la flecha.

Botón de alimentación
Pulsación corta: encender o bloquea la pantalla;
Pulsación larga: mantenga pulsado durante 2 - 5 segundos para arrancar el dispositivo cuando esté apagado.
Mantenga pulsado durante 2 - 5 segundos para apagar o reiniciar el dispositivo cuando esté encendido.
Manténgalo pulsado durante 11 segundos para apagar el dispositivo cuando se bloquea.

Impresora
Abra la tapa de la impresora y coloque el rollo de papel correctamente en su interior, en la dirección indicada por la flecha. Mantenga el extremo del papel fuera de la impresora y cierre la tapa. La impresora está lista para la impresión de recibos cuando el dispositivo esté encendido.

Lector de tarjetas IC
En él pueden insertarse y tener tarjetas bancarias.

Lector de tarjetas NFC
Con él se pueden escanear y leer tarjetas NFC.

Lector de tarjetas magnéticas
Se utiliza para deslizar la información de la banda magnética de la tarjeta bancaria.

Escáner
Admite la toma de fotografías y el escaneo rápido 1D/2D.

Advertencia de seguridad
Introduzca el conector de CA en el enchufe de CA correspondiente a la entrada marcada en el adaptador de alimentación.
- Este producto es de clase A. Dentro de un entorno residencial, este producto puede ocasionar interferencias de radio. En este caso, podría ser necesario que el usuario tome medidas prácticas para solucionar las interferencias.
- No operar en funcionamiento en dispositivo en áreas no seguras.
- Utilice solo las baterías originales.
- No sustituya la batería cuando pueda haber gas explosivo presente.
- No cargue el dispositivo en lugares peligrosos.
- Sustitución de la batería:
① ¡Existe riesgo de explosión si la batería es sustituida por otra de un tipo incorrecto!
② La batería sustituida debe entregarse al personal de mantenimiento para que la deseche correctamente. ¡No la tance al fuego!
Precaución
- Evite la instalación o el uso durante tormentas eléctricas para evitar el riesgo de ser alcanzado por un rayo.

Fabricante：Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd.
Room 505, No.388 Songhu Road, Yangpu District, Shanghai, China

ディスプレイ
マルチメディアコンテンツおよび価格情報の表示に使用します。

バッテリー
バッテリーカバーを開けて、矢印の指示方向にバッテリーを取り付します。

カード挿入
PSAMカード、Micro SDカード、Nano SIMカード
バッテリーカバーを開けて、バッテリーを取り出した後、図の示すようにカードを挿入します。（2G/3G/4G に対応）

電源オン / 電源ボタンを押して起動します
短押し：電源を点灯してロックします。
長押し：電源オフ、2 - 5秒長押しすると、電源がオンになります。
使用中に2 - 5秒長押しすると、電源がオフになる。または再起動します。
クラッシュ状態で11秒長押しすると、強制的に再起動します。

プリンター
電源オン時に梱包を切断できるように、図示の方向に従って印刷用紙がバーの位置に合わせて正確に挿入されていることを確認してください。また、印刷用紙の先端を一部切り出した、印刷用紙カッターの最も近くに、印刷用紙の部分が付き切り取ります。

IC カードリーダー
IC カードを挿入してカードを挿入します。

NFC カードリーダー
QuickPayカードの読み取りに使用します。

磁気カードリーダー
銀行カードの磁気ストライプ情報を読み取るために使用します。

スキャン
可読性1D/2Dのクイックスキャンをサポートします。

安全上の警告
- 電源アダプタは、アクセサリの電源アダプタに記載されている入力に対応する電源ソケットに接続してください。
- 本製品はA級製品です。生活環境において、この製品は電波干渉を引き起こす可能性があります。
- このような場合には、ユーザーは適当な対策を講じて干渉や受信妨害を減少させる必要があります。
- 爆発の恐れがあるエリアでは使用しないでください。
- バッテリーを交換について：
① 誤った型番のバッテリーに交換すると、爆発の恐れがあります。
② 交換後のバッテリーはメーカーのスタッフに渡して廃棄してください。絶対にその中に入れないでください。

安全上の注意
- 重量の低い作業などで、重の異物を不適当な設置や使用環境は避けてください。
- 異物を扱い、清潔、あるいは埃が発生した場合は、すぐに電源を切ってください。
- カラーリング保事項に抵触しますので、触れないようご注意してください。

推荐事项
每次更新时会更新产品的最新版本，请以实物为准，此文档最新版本以公司，或官方网站通知的版本为准。
- 请勿在极冷、极热环境下使用，例如靠近火源或高温的表面；
- 请勿摔、强摇或碰撞；
- 请使用清洁工具清洁设备，请勿使用酒精、氨类或小物品等人用锐利；
- 在有氧化剂的地方，请勿在易腐蚀、易产生氯的场合使用；
- 请勿在海拔5000以内以下地区安全使用。

声明
当出现以下产品情况与我们无关：
- 未按本说明指导的条件下使用和维护造成的后果；
- 对于因选用或耗材非本公司提供之最初产品或认可产品造成的损坏或故障（备件或工具除外），无机动力产品造成或受损；
- 本产品的操作系统支持官方的系统更新，如果用户擅了原厂官方的ROM系统或者采用破解方式修改了系统文件，可能会导致系统不稳定，以及带来安全风险和安全威胁。

免责申明
由于产品的更新，或文档质量验证等因素可能导致产品不同，请以实物为准，此文档最新版本以公司，或官方网站通知的版本为准。使用文档即视为已知悉并同意。

预装软件清单
- SUNMI App Store - Installer
- Function Keys Customization - BaseService - Customization Service (Wallpaper; Boot Animation)
- Developer Guidance (Testing Assistant) - User Guide - Startup Guide - Remote Assistance - SUNMI OTA

How to check the above software details: select "Settings-Applications" and select the corresponding software name to view information.
To uninstall software, select "Settings-Applications-Manage Applications-Uninstall" or long-press on the icon and drag it to the "Recycle Bin".

RF Exposure Statement (SAR)
This device has been tested and meets EU, FCC and IC RSS-102 requirements for radio frequency (RF) exposure.
Please visit www.sunmi.com.
The highest reported SAR level for usage near the body (10mm) is 0.496W/kg and (ntebjtmm) is 1.176W/kg that meet the FCC SAR requirement (Body: 1.6 W/kg@1g ;Limb: 4.0 W/kg@10g).

EU regulatory conformance
Community CE
Hereby, Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd. declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Radio Equipment Directive 2014/53/EU.The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480
INFORMATION ABOUT THE SOFTWARE
The description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended, can be obtained in the full text of the EU declaration of conformity at the following internet address:
https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480.
RESTRICTIONS OF USE
5150-5350MHz only be used by indoor.

显示屏幕
用于显示多媒体功能及价格信息展示等。

电池
打开后盖，按照箭头指示方向装取电池。

插卡
PSAM 卡、Micro SD 卡、Nano SIM 卡
打开电池盖，按照箭头指示方向插入卡。
（支持：2G/3G/4G）

开机 / 按电源键开机
按住，长按关机。
按住关机，长按 1.5 秒，可选重启或关机或取消。
按住关机，长按 10 秒，自动重启。

打印机
按照箭头方向，打开纸仓盖，将打印纸正确放入纸仓，并拉出部分打印纸至切口处，盖好纸仓盖，打印纸安装完成。用于开机状态下打印单据。

IC 读卡器
用于插入银行芯片。

NFC 读卡器
用于感应闪付卡

磁条读卡器
用于刷银行卡磁条信息。

扫码
支持条码/二维码/CD条码扫码

安全警告
- 请用它连电插头插入为配件电源适配器上标识输入相对应的交流电插座中。
- 此为A型产品，在连接球管，或产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可采取措施减少对于干扰或受到干扰现象。
- 不能在有安全区域打开设备。
- 请勿在易爆场所使用。
- 切勿拆卸设备。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。
- 可能存在爆炸风险如果电池被不当更换电池。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。

重要安全说明
- 请参考重要电源规格说明，否则有被重电击的危险。
- 为防止电击和窒气味，请勿拆开或暴露内部。请立即切断电源；通知工程师检查。请勿自修！

建议
- 不要在潮湿环，热环境中使用，例如靠近水源或热源的表面；
- 不要摔，强摇或碰撞；
- 用塑料清洁工具清洁设备，请勿使用酒精、氨类或小物品等人用锐利；
- 在有氧化剂的地方，不要在易产生氯的场合使用；
- 仅适用于海拔5000米以下地区安全使用。

声明
本公司不对以下行为负责：
- 不在本指南说明的条件下使用和维护所造成的后果；
- 对于因选用或耗材非本公司提供之最初产品或认可产品造成或受损的损坏（备件或工具除外），无机动力产品造成或受损；
- 本产品的操作系统支持官方的系统更新，如果用户擅了原厂官方的ROM系统或者采用破解方式修改了系统文件，可能会导致系统不稳定，以及带来安全风险和安全威胁。

免责申明
由于产品的更新，或文档质量验证等因素可能导致产品不同，请以实物为准，此文档最新版本以公司，或官方网站通知的版本为准。使用文档即视为已知悉并同意。

预装软件清单
- SUNMI App Store - Installer
- Function Keys Customization - BaseService - Customization Service (Wallpaper; Boot Animation)
- Developer Guidance (Testing Assistant) - User Guide - Startup Guide - Remote Assistance - SUNMI OTA

How to check the above software details: select "Settings-Applications" and select the corresponding software name to view information.
To uninstall software, select "Settings-Applications-Manage Applications-Uninstall" or long-press on the icon and drag it to the "Recycle Bin".

RF Exposure Statement (SAR)
This device has been tested and meets EU, FCC and IC RSS-102 requirements for radio frequency (RF) exposure.
Please visit www.sunmi.com.
The highest reported SAR level for usage near the body (10mm) is 0.496W/kg and (ntebjtmm) is 1.176W/kg that meet the FCC SAR requirement (Body: 1.6 W/kg@1g ;Limb: 4.0 W/kg@10g).

EU regulatory conformance
Community CE
Hereby, Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd. declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Radio Equipment Directive 2014/53/EU.The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480
INFORMATION ABOUT THE SOFTWARE
The description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended, can be obtained in the full text of the EU declaration of conformity at the following internet address:
https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480.
RESTRICTIONS OF USE
5150-5350MHz only be used by indoor.

显示屏幕
用于显示多媒体功能及价格信息展示等。

电池
打开后盖，按照箭头指示方向装取电池。

插卡
PSAM 卡、Micro SD 卡、Nano SIM 卡
打开电池盖，按照箭头指示方向插入卡。
（支持：2G/3G/4G）

开机 / 按电源键开机
按住，长按关机。
按住关机，长按 1.5 秒，可选重启或关机或取消。
按住关机，长按 10 秒，自动重启。

打印机
按照箭头方向，打开纸仓盖，将打印纸正确放入纸仓，并拉出部分打印纸至切口处，盖好纸仓盖，打印纸安装完成。用于开机状态下打印单据。

IC 读卡器
用于插入银行芯片。

NFC 读卡器
用于感应闪付卡

磁条读卡器
用于刷银行卡磁条信息。

扫码
支持条码/二维码/CD条码扫码

安全警告
- 请用它连电插头插入为配件电源适配器上标识输入相对应的交流电插座中。
- 此为A型产品，在连接球管，或产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可采取措施减少对于干扰或受到干扰现象。
- 不能在有安全区域打开设备。
- 请勿在易爆场所使用。
- 切勿拆卸设备。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。
- 可能存在爆炸风险如果电池被不当更换电池。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。

重要安全说明
- 请参考重要电源规格说明，否则有被重电击的危险。
- 为防止电击和窒气味，请勿拆开或暴露内部。请立即切断电源；通知工程师检查。请勿自修！

建议
- 请在在潮湿环，热环境中使用，例如靠近水源或高温的表面；
- 请摔、强摇或碰撞；
- 请使用清洁工具清洁设备，请勿使用酒精、氨类或小物品等人用锐利；
- 在有氧化剂的地方，请勿在易腐蚀、易产生氯的场合使用；
- 请勿在海拔5000以内以下地区安全使用。

声明
当出现以下产品情况与我们无关：
- 未按本说明指导的条件下使用和维护造成的后果；
- 对于因选用或耗材非本公司提供之最初产品或认可产品造成的损坏或故障（备件或工具除外），无机动力产品造成或受损；
- 本产品的操作系统支持官方的系统更新，如果用户擅了原厂官方的ROM系统或者采用破解方式修改了系统文件，可能会导致系统不稳定，以及带来安全风险和安全威胁。

免责申明
由于产品的更新，或文档质量验证等因素可能导致产品不同，请以实物为准，此文档最新版本以公司，或官方网站通知的版本为准。使用文档即视为已知悉并同意。

预装软件清单
- SUNMI App Store - Installer
- Function Keys Customization - BaseService - Customization Service (Wallpaper; Boot Animation)
- Developer Guidance (Testing Assistant) - User Guide - Startup Guide - Remote Assistance - SUNMI OTA

How to check the above software details: select "Settings-Applications" and select the corresponding software name to view information.
To uninstall software, select "Settings-Applications-Manage Applications-Uninstall" or long-press on the icon and drag it to the "Recycle Bin".

RF Exposure Statement (SAR)
This device has been tested and meets EU, FCC and IC RSS-102 requirements for radio frequency (RF) exposure.
Please visit www.sunmi.com.
The highest reported SAR level for usage near the body (10mm) is 0.496W/kg and (ntebjtmm) is 1.176W/kg that meet the FCC SAR requirement (Body: 1.6 W/kg@1g ;Limb: 4.0 W/kg@10g).

EU regulatory conformance
Community CE
Hereby, Shanghai Sunmi Technology Co., Ltd. declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Radio Equipment Directive 2014/53/EU.The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480
INFORMATION ABOUT THE SOFTWARE
The description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended, can be obtained in the full text of the EU declaration of conformity at the following internet address:
https://developer.sunmi.com/docs/readme-US/mwaegh480.
RESTRICTIONS OF USE
5150-5350MHz only be used by indoor.

警告
- 请用它连电插头插入为配件电源适配器上标识输入相对应的交流电插座中。
- 此为A型产品，在连接球管，或产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可采取措施减少对于干扰或受到干扰现象。
- 不能在有安全区域打开设备。
- 请勿在易爆场所使用。
- 切勿拆卸设备。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。
- 可能存在爆炸风险如果电池被不当更换电池。
- 关于电池的更换：
  ① 请联系售后专业人员来进行更换电池。
  ② 更换后应检查设备是否能正常使用。

重要安全说明
- 请参考重要电源规格说明，否则有被重电击的危险。
- 为防止电击和窒气味，请勿拆开或暴露内部。请立即切断电源；通知工程师检查。请勿自修！

建议
- 请在在潮湿环，热环境中使用，例如靠近水源或高温的表面；
- 请摔、强摇或碰撞；
- 请使用清洁工具清洁设备，请勿使用酒精、氨类或小物品等人用锐利；
- 在有氧化剂的地方，请勿在易腐蚀、易产生氯的场合使用；
- 请勿在海拔5000以内以下地区安全使用。

声明
当出现以下产品情况与我们无关：
- 未按本说明指导的条件下使用和维护造成的后果；
- 对于因选用或耗材非本公司提供之最初产品或认可产品造成的损坏或故障（备件或工具除外），无机动力产品造成或受损；
- 本产品的操

技术要求:

1.材质:100g书纸

2.工艺：印刷+模切+骑马钉（两钉）

3.尺寸:200*80mm，公差：±2mm

4.商米物料编码：M05054426